

Jubilee Travel

ใบอนุญาตเลขที่ 11/1023



บริษัท จูบิลี่ แทรเวล จำกัด

658 ซ.สุทธิพร ถ.ประชาสงเคราะห์

แขวง-เขตดินแดง กรุงเทพฯ 10400

โทร. 02 - 641-6800 FAX : 02-641-6900

E-mail : jubilee.tour11@gmail.com

www.jubileetravel.co.th



084-088-9909

Jubileetravelthai

@Jubileetravel

Jubileetravel

@Jubileetravel

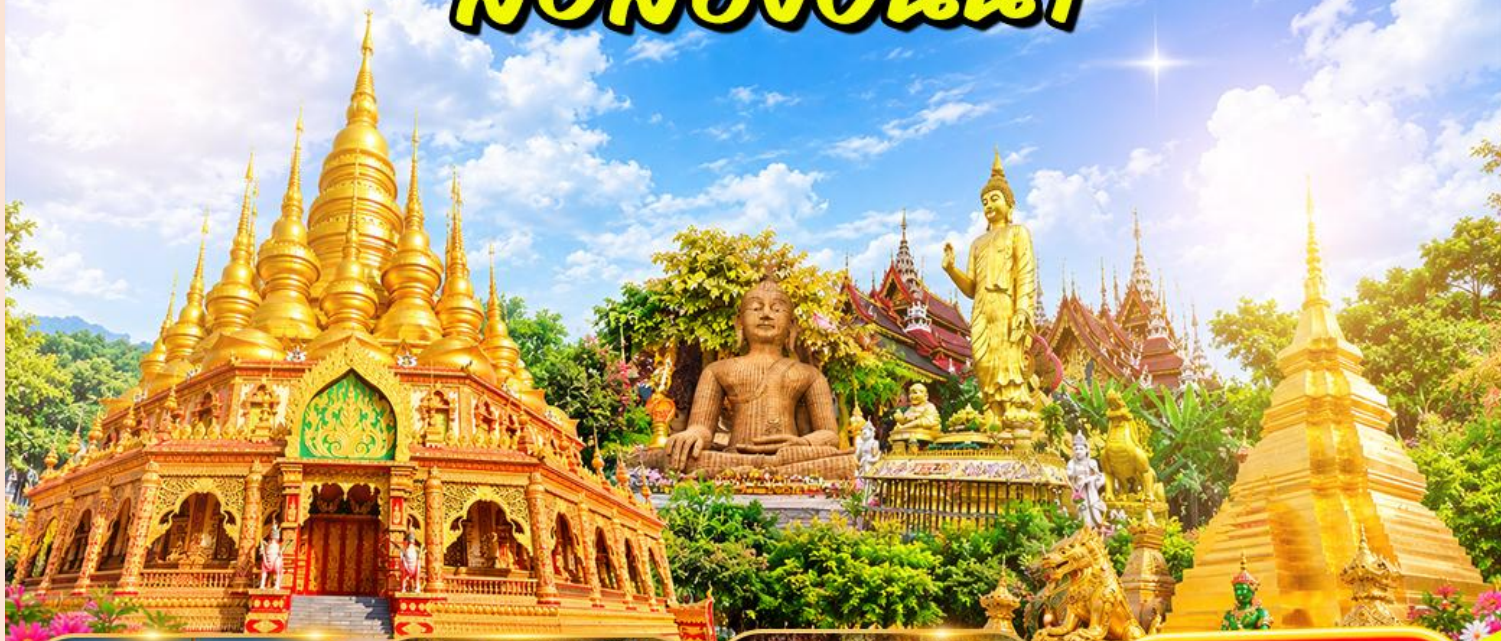


โคตรชำนาญ สิบสองปีแล้ว

MRT-CNA665



5D4N



วัดมหาธาตุเมืองเสอ



ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ



พระพุทธรูปसानไมไฟ

**ราคารวม
ทิปไกด์แล้ว**

เริ่มต้น

Highlight

สิบสองปีมาแล้ว - ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ - วัดมหาธาตุเมืองเสอ
พระธาตุใหญ่เกาะจวง - ตลาดกลางคืนแสงดาว - ตลาดน้ำหกประเทศ
วัดป่าเร - พระพุทธรูปसानไมไฟ - หมู่บ้านม้งเฮอว์น่า - ตลาดหมันใหม่
ศูนย์การค้าไอชิ่งไห่ - กำไลหมู่บ้านจวงไห่ - สวนโกส้อ - ลานเล่นน้ำสมกราบตี
วัดม้งซุนหมั่น - วัดเจดีย์ยาว

พัก Kyriad Hotel (หรือเทียบเท่า)

11,999

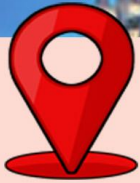
สอบถามวันเดินทางได้เลย



โคตรสบาย

สืบสองปันนา โปรแกรมเดินทาง 5 วัน 4 คืน

ดูแลโดยทีมงานนางฟ้าพามู สายการบิน Yunnan Hongtu Airlines (A6)



โปรแกรมเดินทาง



1 สุวรรณภูมิ - สืบสองปันนา - ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ

อาคาร
เข้า เที่ยวบิน



โรงแรม

Kyriad Hotel
หรือเทียบเท่า

2 วัดมหาธาตุเมืองเล่อ - พระธาตุใหญ่เกาะจวง -
ตลาดกลางคืนแสงดาว - ตลาดน้ำหกประเทศ



Kyriad Hotel
หรือเทียบเท่า

3 วัดป่าเจ - พระพุทธรูปसानไมไฟ - หมู่บ้านมื่นเฮอาน่า -
ตลาดหมื่นใหม่ - ศูนย์การค้าไฉ่ชิ่งไฉ่



Kyriad Hotel
หรือเทียบเท่า

4 กำไลหมู่บ้านจิงไฉล - สวนไท่ลื้อ - ลานเล่นน้ำสงกรานต์ -
วัดมื่นขุนหมื่น



Kyriad Hotel
หรือเทียบเท่า

5 วัดเจดีย์ขาว - ร้านยา หมอนโอโซน ใบชา ทราย - สนามบิน



ราคานี้จ่ายจบ
รวมทิปไกด์

พีเรียดการเดินทาง

Group

4-8 พฤศจิกายน 69

30

11,999.-

11-15 พฤศจิกายน 69

30

11,999.-

25-29 พฤศจิกายน 69

30

11,999.-

2-6 ธันวาคม 69

30

11,999.-

9-13 ธันวาคม 69

30

11,999.-

13-17 มกราคม 70

30

11,999.-

20-24 มกราคม 70	30	11,999.-
27-31 มกราคม 70	30	11,999.-
17-21 กุมภาพันธ์ 70	30	11,999.-
24-28 กุมภาพันธ์ 70	30	11,999.-
3-7 มีนาคม 70	30	11,999.-
10-14 มีนาคม 70	30	11,999.-
24-28 มีนาคม 70	30	11,999.-
31-4 เมษายน 70	30	11,999.-



DAY 1

สุวรรณภูมิ – ลีบสองปันนา - ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ (X/X/X)

10.00 น. พร้อมกัน **สนามบินสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 ประตู 9** โดยมีเจ้าหน้าที่บริษัทฯ คอย
อำนวยความสะดวกเรื่องบัตรผู้โดยสาร และสัมภาระ โปรดสังเกตป้าย “นางฟ้าพามู”



- 13.20 น. บินลัดฟ้าจาก **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสายการบิน Yunnan Hongtu (A6) เที่ยวบิน A67768
(ไม่มีบริการอาหารและน้ำดื่มบนเครื่อง)
- 16.20 น. เดินทางถึง **ท่าอากาศยานนานาชาติลีบสองปันนา กาช่า ประเทศจีน**

นำทุกท่านผ่านพิธีคนเข้าเมือง และศุลกากร จากนั้นนำทุกท่าน รับกระเป๋าสัมภาระ (เวลาท้องถิ่นที่ประเทศจีนเร็ว
กว่าเวลาประเทศไทย ประมาณ 1 ชั่วโมง) หลังจากรับกระเป๋าเสร็จเรียบร้อยแล้ว

จากนั้นนำท่านเดินทางไปยัง **ตลาดกลางคืนริมแม่น้ำ** ที่โด่งดังและใหญ่ที่สุดในลีบสองปันนาคือ **ตลาด
กลางคืนชิงกวง (Xingguang Night Market)** ตั้งอยู่ในโครงการเก่าจวง 3 แหล่งท่องเที่ยวสำคัญริมแม่น้ำโขง (แม่น้ำล้าน
ช้าง) เมืองจิ่งหง มณฑลยูนนาน ประเทศจีน โดดเด่นด้วยบรรยากาศสไตล์เอเชียตะวันออกเฉียงใต้ มีตลาดน้ำทางเรือ และ
บริการเช่าชุดแต่งกายพื้นเมืองถ่ายภาพ

เย็น ๑๐ | **อิสระอาหารเย็นตามอัชฌาัย**

ที่พัก พาท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก Kyriad Hotel หรือเทียบเท่า ระดับ 4 ดาว

DAY 2

วัดมหาธาตุเมืองเล่อ - พระธาตุใหญ่เกาะจวง - ตลาดกลางคืนแสงดาว – ตลาดน้ำหกประเทศ (B/L/X)

เช้า ๑๐ | **บริการอาหารเช้า**

จากนั้นนำท่านเดินทางไปยัง **วัดมหาธาตุเมืองเล่อ** หรือที่รู้จักกันในชื่อ **วัดหลวงเมืองลี้** (Mengle Grand
Buddha Temple / 勐泐大佛寺) ตั้งอยู่ในเมืองเชียงรุ่ง (จิ่งหง) เมืองหลวงของเขตปกครองตนเองชนชาติไท ลีบสอง

ปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นวัดพุทธนิกายเถรวาทที่ใหญ่ที่สุดและมีความสำคัญมากที่สุดในภูมิภาคนี้ สร้างขึ้นบนพื้นที่ประวัติศาสตร์ของวัดหลวงเดิมในอดีต (ไม่รวมมรกตอศฟเพียงเดียว)



จากนั้นนำท่านเดินทางไปยัง **พระธาตุใหญ่เกาเจว่ง** หรือ **พระธาตุใหญ่วัดเกาเจ๋อเจว่ง** หรือ **เจดีย์ใหญ่เกาเจว่ง** (Jinghong Great Golden Tower) ตั้งอยู่ในเขตโครงการ **เกาเจว่งซีซวงจิ่ง** (Gaozhuang Xishuangjing) เมืองเซียงรุ่ง จังหวัดสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นแลนด์มาร์กทางศาสนาและจุดถ่ายรูปยอดนิยมที่ผสมผสานศิลปะแบบไทลื้อและพม่าอย่างงดงาม **แจกแผ่นคำอวยพร**



กลางวัน ☺ บริการอาหารกลางวัน (สุกี้เห็ด)

จากนั้นนำท่านไปยัง **ตลาดกลางคืนแสงดาว** หรือ **สตาร์ไลท์ไนท์มาร์เก็ต** (Starlight Night Market) ตั้งอยู่ในโครงการเก๋างวงซีชานจิ่ง (Gaozhuang Xishuangjing) เมืองจี๋หง แคว้นสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นตลาดกลางคืนที่ใหญ่และสวยงามที่สุดแห่งหนึ่ง มีชื่อเสียงเรื่องแสงสี เสียงดนตรี อาหารพื้นเมืองสไตล์ไทลื้อ และมุมถ่ายรูปริมแม่น้ำโขง (แม่น้ำล้านช้าง)



จากนั้นนำท่านเดินทางไปยัง **ตลาดน้ำหกประเทศ** (Mekong River Six Countries Floating Market / 湄 - 六国水上市场) ตั้งอยู่ในย่าน **เก๋างวงซีชวงจิ่ง** (Gaozhuang Xishuangjing) เมืองเชียงรุ่ง สิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นแหล่งท่องเที่ยวชมวิถีชีวิตและวัฒนธรรมการค้าขายทางเรือ จาก 6 ประเทศกลุ่มแม่น้ำโขง ได้แก่ จีน ไทย เมียนมา ลาว กัมพูชา และเวียดนาม

เย็น ๑๐ **อิสระอาหารเย็นตามอัชฌาศัย**

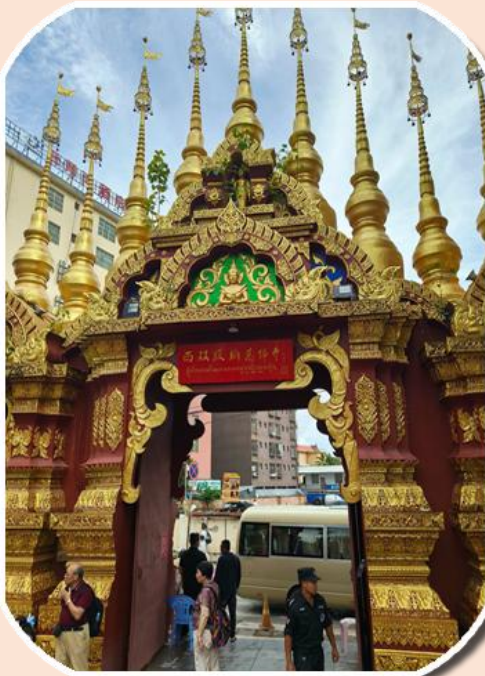
ที่พัก พาท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก **Kyriad Hotel** หรือเทียบเท่า **ระดับ 4 ดาว**

DAY 3

วัดป่าเจ - พระพุทธรูปสถานไม้ไผ่ - หมู่บ้านม้งเฮ่อ - ตลาดหมั้วใหม่ - ศูนย์การค้าไอซิ่งไห่ (B/L/X)

เช้า ๑๐ **บริการอาหารเช้า**

จากนั้นนำท่านไปยัง **วัดป่าเจ** (วัดป่าเซตัมหาราชฐาน) เมืองเชียงรุ่ง สิบสองปันนา เป็นวัดหลวงดั้งเดิมและเป็นศูนย์รวมจิตใจทางพุทธศาสนิกายเถรวาทที่สำคัญที่สุดของชาวไทลื้อในสิบสองปันนา มีประวัติศาสตร์ยาวนานกว่า 1,400 ปี ในอดีตเป็นวัดของกษัตริย์และชนชั้นปกครองสิบสองปันนา ใช้เป็นสถานที่ประกอบพิธีกรรมทางศาสนาของเมือง และปัจจุบันยังเป็นที่ตั้งของสถาบันศาสนาพุทธมณฑลยูนนาน องค์พระประธานสร้างขึ้นด้วยไม้ไผ่สานทั้งองค์ หรือ **พระพุทธรูปสถานไม้ไผ่** แล้วลงรักปิดทองอย่างงดงาม ประดิษฐานอยู่ในวิหารหลวง



จากนั้นนำท่านไปยัง **หมู่บ้านมั่งเฮ่อน่า** หรือ หมู่บ้านม่านเหอน่า (Manhena Natural Village หรือที่คนไทยเรียกกันว่า หมู่บ้านวัฒนธรรมห้วยนา) เป็นหมู่บ้านโบราณของชาวไทลื้อที่มีอายุเก่าแก่พันปี ตั้งอยู่ในเมืองเชียงรุ่ง เขตปกครองตนเองสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน ที่นี้โดดเด่นด้วยวิถีชีวิตดั้งเดิมและบ้านเรือนไม้สไตล์ไทลื้อที่ยังคงรักษาเสน่ห์ท่ามกลางธรรมชาติเขตร้อนเอาไว้ได้เป็นอย่างดี



กลางวัน 🍲 บริการอาหารกลางวัน

จากนั้นนำท่านไปยัง **ตลาดหมั่นใหม่** หรือ "ตลาดเก้าจวง" (เก้าจอมสิบสองเชียง หรือ Gaozhuang Night Market) ตลาดกลางคืนชื่อดังในเมืองเชียงรุ่ง แคว้นสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน ซึ่งเป็นแลนด์มาร์กท่องเที่ยวขนาดใหญ่ที่มีบรรยากาศคึกคักคล้ายตลาดนัดในไทย จากนั้นนำท่านไปยัง **ศูนย์การค้าไฉ่ซิงไห่**

เย็น ๑๐ | อีตระอาหารเย็นตามอัธยาศัย

ที่พัก พาท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก Kyriad Hotel หรือเทียบเท่า ระดับ 4 ดาว

DAY 4

ทำโล่หมู่บ้านจิงไหล - สวนไต้ลื้อ - ลานเล่นน้ำสงกรานต์ - วัดมณฑาน
หมั่น (B/L/X)

เช้า ๑๐ | บริการอาหารเช้า

จากนั้นนำท่านเดินทางไปยัง **หมู่บ้านจิงไหล** หรือที่ในภาษาจีนกลางเรียกว่า หม่าจิว (Manjiu Village / 曼丢村) เป็นหมู่บ้านโบราณชาวไทลื้อที่มีอายุกว่า 1,000 ปี ตั้งอยู่ในเขตเมืองสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นหมู่บ้านที่ยังคงรักษารูปแบบดั้งเดิมสไตล์ ยกพื้นสูง (干栏式 - ตะแลงหรือเรือนไม้ไต้ลื้อ) เอาไว้ได้อย่างสมบูรณ์และมีความเป็นธรรมชาติสูงมาก ไม่ถูกรบกวนด้วยความเจริญเชิงพาณิชย์จำเหมือนแหล่งท่องเที่ยวใหญ่ๆ (ไม่รวมรถกอล์ฟ)



กลางวัน ๑๐ | บริการอาหารกลางวัน

จากนั้นนำท่านไปยัง **สวนไต้ลื้อ** หรือที่รู้จักกันในชื่อ สวนสวรรค์ไต้ลื้อ / Dai Garden (Xishuangbanna Dai Garden) ตั้งอยู่ที่เมืองเมิงฮาย (Menglun/Menghai) หรือใกล้เมืองเชียงรุ่ง ในเขตปกครองตนเองสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน เป็นสถานที่ท่องเที่ยวเชิงวัฒนธรรมและธรรมชาติที่จำลองวิถีชีวิต บ้านเรือน และประเพณีของชาวไทลื้อเอาไว้ (ไม่รวมรถกอล์ฟ)



จากนั้นนำท่านไปยัง **ลานเล่นน้ำสงกรานต์** เป็นการ เล่นสาดน้ำจำลองประเพณีสงกรานต์ การชมการแสดง
พื้นบ้าน และบ้านเรือนไม้ไทลื้อโบราณ



จากนั้นนำท่านไปยัง **วัดมณฑลพูน** หรือ วัด
มหาธาตุฐานสุทธานาส หรือ วัดสวนหม่อน เป็นวัดพุทธ
นิกายเถรวาทที่เก่าแก่ที่สุดในสิบสองปันนา มีอายุเก่าแก่
กว่า 1,400 ปี โดดเด่นด้วยศิลปะแบบไทลื้อที่อ่อนช้อย
งดงาม มีเจดีย์สี่หออร่ามเคียงคู่กับอุโบสถท่ามกลาง
บรรยากาศชุมชนโบราณ



เย็น ๑๐ | อีศระอาหารเย็นตามอัธยาศัย

ที่พัก พาท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก Kyriad Hotel หรือเทียบเท่า ระดับ 4 ดาว

DAY 5 วัดเจดีย์ขาว - ร้านยา หมอนโอโซน ใบชา หยก - สนามบิน (B/X/X)

เช้า ๑๐ | บริการอาหารเช้า

จากนั้นนำท่านไปยัง **วัดเจดีย์ขาว** หรือ Bo Re Temple หรือที่เรียกในภาษาจีนว่า วัดปรัชญา (般若寺 - Borye / Prajna Temple) เป็นวัดพุทธนิกายเถรวาทที่สวยงามและสงบ ตั้งอยู่บนเนินเขาในเมืองจิ่งหง (เซียงรุ้ง) เขตปกครองตนเองสิบสองปันนา มณฑลยูนนาน ประเทศจีน โดดเด่นด้วยเจดีย์สีขาวบริสุทธิ์และศิลปะแบบไทลื้อผสมผสาน



จากนั้นนำท่านแวะชม **ร้านยา หมอนโอโซน ใบชา และร้านหยก**

กลางวัน ๑๐ | อีศระอาหารกลางวันตามอัธยาศัย

สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่สนามบิน

11.20 น. บินลัดฟ้าโดยสายการบิน Yunnan Hongtu (A6) เที่ยวบินที่ A67767

(ไม่มีบริการอาหารและน้ำดื่มบนเครื่อง)

12.20 น. เดินทางถึง**สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพ พร้อมรับความประทับใจไปแสนนาน

🙏 ขอให้ทุกท่านมีความสุขตลอดทริปกับพวกเราทีมงาน 🙏

กรุณาสอบถามเจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกตัวเครื่องบินภายใน เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท์ หรือ
เวลาบินโดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า

อัตราค่าบริการ

กำหนดเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่ ท่านละ	พักเดี่ยว
4-8 พฤศจิกายน 2569	11,999	5,000
11-15 พฤศจิกายน 2569	11,999	5,000
25-29 พฤศจิกายน 2569	11,999	5,000
2-6 ธันวาคม 2569	11,999	5,000
9-13 ธันวาคม 2569	11,999	5,000
13-17 มกราคม 2570	11,999	5,000
20-24 มกราคม 2570	11,999	5,000
27-31 มกราคม 2570	11,999	5,000
17-21 กุมภาพันธ์ 2570	11,999	5,000
24-28 กุมภาพันธ์ 2570	11,999	5,000
3-7 มีนาคม 2570	11,999	5,000
10-14 มีนาคม 2570	11,999	5,000
24-28 มีนาคม 2570	11,999	5,000
31-4 เมษายน 2570	11,999	5,000

ค่าบริการข้างต้นเฉพาะนักท่องเที่ยวถือพาสปอร์ตไทยเท่านั้น กรณีถือพาสปอร์ตต่างชาติจะต้องชำระเพิ่ม
(สอบถามราคากับแอดมินอีกครั้ง)

อัตราค่าบริการนี้รวม

- ☑ ค่าตัวเครื่องบิน ภาษีสนามบิน กรุงเทพ-สิบสองปันนา-กรุงเทพ ไป-กลับ สายการบิน Yunnan Hongtu (A6)
- ☑ ค่าโรงแรมที่พัก 4 คืน (ห้องละ 2-3 ท่าน) กรณีที่โรงแรมไม่มีห้องพักรักษาสำหรับ 3 ท่าน ลูกค้าจะต้องเสริมเป็นห้องพักเดี่ยว
- ☑ ค่าอาหาร ตามที่ระบุในรายการ
- ☑ ค่ารถรับส่งและค่าเข้าชม ตามสถานที่ท่องเที่ยวที่ระบุตามรายการ
- ☑ ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง ท่านละไม่เกิน 1,000,000 บาท (ค่ารักษาพยาบาล 200,000 บาท) ทั้งนี้ ย่อมอยู่ในข้อจำกัดที่มีการตกลงไว้กับบริษัทประกันชีวิต
- ☑ ค่าระวางกระเป๋าน้ำหนักไม่เกิน 20 กิโลกรัม (1ท่าน 1 ชิ้น เท่านั้น)
- ☑ ค่าวีซ่าเข้าประเทศจีน (กรณีมีการเปลี่ยนแปลง)
- ☑ ค่าทิปไกด์และคนขับรถ

อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม

- ✗ ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น ค่าโทรศัพท์ ค่าซักผ้า รีดผ้า ค่าอาหาร และเครื่องดื่มสั่งพิเศษ
- ✗ ค่าธรรมเนียมเดินทางแจ้งเข้า-แจ้งออกของคนต่างด้าว
- ✗ ค่าธรรมเนียมน้ำมัน และภาษีสนามบิน ในกรณีที่สายการบินมีการปรับขึ้น
- ✗ ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% (กรณีต้องการใบกำกับภาษี) และค่าบริการหัก ณ ที่จ่าย 3%
- ✗ ค่าทิปหัวหน้าทัวร์ วันละ 100 บาท/ท่าน/วัน

เงื่อนไขการจอง

- มัดจำท่านละ 5,000 บาท ชำระส่วนที่เหลือภายใน 30 วัน ก่อนการเดินทาง
- ชำระเงินหลังจากที่ได้รับอินวอย ตามกำหนดเวลาที่ระบุ
- ส่งเอกสารพาสปอร์ต ภายใน 30 วันก่อนการเดินทาง

เงื่อนไขการยกเลิก

- ไม่สามารถยกเลิกได้ทุกกรณี

หมายเหตุ

- บริษัท มีสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงรายละเอียดบางประการในทัวร์นี้ เมื่อเกิดเหตุสุดวิสัยจนไม่อาจแก้ไขได้
- บริษัท ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสายการบิน ภัยธรรมชาติ ปฏิวัติและอื่นๆที่อยู่ นอกเหนือ การควบคุมของทางบริษัทหรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย, การถูกทำร้าย, การสูญหาย, ความล่าช้า หรือจากอุบัติเหตุต่างๆ
- หากท่านถอนตัวก่อนรายการท่องเที่ยวจะสิ้นสุดลง ทางบริษัท จะถือว่าท่านสละสิทธิ์และจะไม่รับผิดชอบ ค่าบริการที่ท่านได้ชำระไว้แล้วไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
- บริษัท จะไม่รับผิดชอบต่อการห้ามออกนอกประเทศ หรือ ห้ามเข้าประเทศ อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือ เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ การถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ
- รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัท อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองที่นั่งบนเครื่อง และ โรงแรมที่พักในต่างประเทศเป็นที่เรียบร้อย แต่อย่างไรก็ตามรายการนี้อาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม
- **หากไม่ลงร้าน มีค่าธรรมเนียม 5,000 ต่อร้าน**
- ราคานี้คิดตามราคาตัวเครื่องบินในปัจจุบัน หากราคาตัวเครื่องบินปรับสูงขึ้น บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะปรับราคาตัว เครื่องบินตามสถานการณ์ดังกล่าว
- หากในวันเดินทางไม่สามารถไปตามโปรแกรมได้ครบ ทางบริษัทขออนุญาตปรับโปรแกรมเพื่อความเหมาะสม โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
 - ✓ ตัดกรุ๊ป ไซด์ 30 + 1 TL ถ้าต่ำกว่านี้ต้องเพิ่มราคา
 - ✓ กรุ๊ปนักเรียน หรือ นักศึกษา , ธุรกิจขายตรง MLM , ดีลเลอร์ , ประกันชีวิต หรือธนาคาร , ข้าราชการ , กรุ๊ปดู งาน , หมอ + พยาบาล มีเซอร์ชาร์จ